

Vyhlasenie o zhode EÚ

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA vyhlasuje, že nasledujúce jednotky:

| Číslo modelu | Výrobné číslo | Popis produktu | Popis faktúry |
|--------------|--------------------|--|------------------------------------|
| 72504TE | 400000000 a vyššie | Kosačka GrandStand so 122 cm sekacou jednotkou TURBO FORCE | GRANDSTAND LG KAW FX 22HP 122CM CE |
| 72542TE | 400000000 a vyššie | Kosačka GrandStand s 122 cm rezacou jednotkou TURBO FORCE so zadným vyhadzovaním | GRANDSTAND LG KAW RD 22HP 122CM CE |
| 74534TE | 400000000 a vyššie | Kosačka GrandStand s 91 cm rezacou jednotkou TURBO FORCE | GRANDSTAND 18KA 91CM CE |
| 74536TE | 400000000 a vyššie | Kosačka GrandStand so 102 cm rezacou jednotkou TURBO FORCE | GRANDSTAND 18KA 102CM CE |
| 74540TE | 400000000 a vyššie | Kosačka GrandStand s 91 cm rezacou jednotkou TURBO FORCE so zadným vyhadzovaním | GRANDSTAND 91CM REAR DISCHARGE CE |
| 44410TE | 400000000 a vyššie | Ručne vedená kosačka Proline s výkonom 14,5 HP | MS KAWI FS481 SPHOC 91CM CE |
| 44424TE | 400000000 a vyššie | Ručne vedená kosačka Proline s výkonom 15 HP | MS KAWI FS541 SPHOC 122CM CE |

Spĺňajú nasledujúce smernice:

2000/14/ES (emisie hluku), 2005/88/ES (emisie hluku), 2006/42/ES (smernica o strojovom zariadení), 2014/30/EÚ (elektromagnetická kompatibilita)

Každý z uvedených modelov bol testovaný podľa uvedených noriem alebo iných normatívnych dokumentov:

EN ISO 5395-1:2013+A1:2017
EN ISO 5395-2:2013+A1:2016+A2:2017
EN 55012:2007 + A1:2009

Ak sú nasledujúce príslušenstvo alebo doplnky nainštalované podľa pokynov týkajúcich sa vyššie uvedeného modelu, spĺňajú nižšie uvedené smernice:

| Model | Opis | Smernica |
|----------|-------------------------------|------------------------|
| 139-6650 | 122 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES, 2000/14/ES |
| 133-1437 | Súprava svetiel | 2014/30/EÚ |
| 133-1495 | Súprava prerušovaných svetiel | 2014/30/EÚ |
| 133-1434 | Súprava brány žlabu | 2006/42/ES |
| 134-3259 | 122 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES, 2000/14/ES |
| 133-1437 | Súprava svetiel | 2014/30/EÚ |
| 133-1495 | Súprava prerušovaných svetiel | 2014/30/EÚ |
| 110-2080 | 91 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES, 2000/14/ES |
| 110-2070 | 102 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES, 2000/14/ES |

| Model | Opis | Smernica |
|----------|-----------------------------------|------------------------|
| 134-3217 | 91 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES, 2000/14/ES |
| 44401 | Vozík | 2006/42/ES |
| 140-1913 | 91 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES |
| 140-1914 | 122 cm recyklačná súprava | 2006/42/ES |
| 140-4300 | Súprava gumeného deflektora | 2006/42/ES |
| 139-7860 | Bočný držiak na mäkké zberné vaky | 2006/42/ES |
| 138-6866 | Súprava na zaťaženie | 2006/42/ES |
| 139-5595 | Súprava svetiel | 2006/42/ES, 2014/30/EÚ |
| 140-4321 | 91 cm plniaca súprava | 2006/42/ES |
| 119-3381 | 122 cm plniaca súprava | 2006/42/ES |

Údaje pre smernicu 2000/14/ES, 2005/88/ES o emisiách hluku:

| Model | Klasifikácia | Záber kosenia (cm) | Nameraný akustický výkon (dBA) | Garantovaný akustický výkon (dBA) | Otáčky motora (ot./min.) |
|---------------------------|-----------------|--------------------|--------------------------------|-----------------------------------|--------------------------|
| 72504TE | Kosačka na tráv | 122 | 104 | 105 | 3000 |
| 72504TE s dielom 115-7466 | Kosačka na tráv | 122 | 104 | 105 | 3000 |
| 72542TE | Kosačka na tráv | 122 | 102 | 103 | 3 600 |



| Model | Klasifikácia | Záber kosenia (cm) | Nameraný akustický výkon (dBA) | Garantovaný akustický výkon (dBA) | Otáčky motora (ot./min.) |
|---------------------------|------------------|--------------------|--------------------------------|-----------------------------------|--------------------------|
| 74534TE | Kosačka na trávu | 91 | 99 | 100 | 2650 |
| 74534TE s dielom 110-2080 | Kosačka na trávu | 91 | 99 | 100 | 2650 |
| 74536TE | Kosačka na trávu | 102 | 99 | 100 | 2400 |
| 74536TE s dielom 110-2070 | Kosačka na trávu | 102 | 99 | 100 | 2400 |
| 74540TE | Kosačka na trávu | 91 | 99 | 100 | 2700 |
| 44410TE | Kosačka na trávu | 91 | 100 | 100 | 2500 |
| 44410TE s dielom 138-8883 | Kosačka na trávu | 91 | 100 | 100 | 2700 |
| 44410TE s dielom 138-8894 | Kosačka na trávu | 91 | 100 | 100 | 2250 |
| 44424TE | Kosačka na trávu | 122 | 104 | 105 | 2600 |
| 44424TE s dielom 138-8884 | Kosačka na trávu | 122 | 105 | 105 | 2950 |
| 44424TE s dielom 138-8891 | Kosačka na trávu | 122 | 105 | 105 | 2500 |

Určené podľa noriem ISO 11094:1991 a EN ISO 3744:1995.

Vyhodnotenie dodržiavania smerníc: Dodatok VI

Notifikovaný orgán: NB 0197: TÜV Rheinland LGA Products GmbH, Tillystraße 2, 90431 Norimberg, Nemecko

Za vydanie tohto vyhlásenia je výlučne zodpovedný výrobca.

Cieľom tohto vyhlásenia je splniť príslušné harmonizačné právne predpisy Únie.

Certifikované:



John Heckel
 Riaditeľ oddelenia pre inžinierstvo
 8111 Lyndale Ave. South
 Bloomington, MN 55420, USA
 Október 6, 2022

Autorizovaný zástupca:

Marcel Dutrieux
 Manager European Product Integrity
 Toro Europe NV
 Nijverheidsstraat 5
 2260 Oevel
 Belgium

Upozornenie o ochrane osobných údajov pre EHP/Spojené kráľovstvo

Spôsob, akým spoločnosť Toro využíva vaše osobné údaje

Spoločnosť The Toro Company (ďalej uvádzané ako „spoločnosť Toro“) rešpektuje vaše súkromie. Keď nakupujete naše produkty, môžeme zhromažďovať určité vaše osobné údaje, a to priamo od vás alebo prostredníctvom miestnej pobočky alebo predajcu spoločnosti Toro. Spoločnosť Toro využíva tieto informácie na plnenie zmluvných záväzkov, ako je napríklad registrácia záruky, spracovanie žiadosti o poskytnutie záruky alebo skontaktovanie sa s vami v prípade stiahnutia produktu z trhu, a na legitímne obchodné účely, ako je napríklad zvyšovanie spokojnosti zákazníkov, skvalitňovanie produktov alebo poskytovanie informácií o produktoch, ktoré vás môžu zaujímať. Spoločnosť Toro môže poskytnúť vaše údaje svojim pobočkám, sesterským spoločnostiam, predajcom alebo iným obchodným partnerom v súvislosti s ktoroukoľvek z týchto činností. Osobné údaje môžeme zverejniť aj v prípade, keď to vyžaduje zákon alebo v súvislosti s predajom, kúpou alebo zlúčením určitého podniku. Vaše osobné údaje nikdy nepredáme žiadnej inej spoločnosti na marketingové účely.

Uchovávanie vašich osobných údajov

Spoločnosť Toro bude uchovávať vaše osobné údaje dovtedy, kým to bude relevantné na vyššie uvedené účely a v súlade so zákonnými požiadavkami. Ďalšie informácie o platných lehotách uchovávania vám poskytneme na adrese legal@toro.com.

Záväzok spoločnosti Toro týkajúci sa bezpečnosti

Vaše osobné údaje sa môžu spracúvať v USA alebo inej krajine, v ktorej môžu platiť menej prísne zákony na ochranu údajov ako v krajine vášho bydliska. Pri každom prenose vašich údajov mimo územia krajiny vášho bydliska podnikneme kroky požadované zo zákona na zaručenie vhodnej ochrany vašich údajov a zaistenia ich bezpečného prenosu.

Prístup a oprava

Môžete mať právo opraviť alebo revidovať svoje osobné údaje, prípadne namietat' voči ich spracovaniu či obmedziť prístup k nim. V takom prípade napíšte e-mail na adresu legal@toro.com. Ak máte obavy súvisiace so spôsobom, akým spoločnosť Toro spracúva vaše údaje, odporúčame vám, aby ste sa v tejto záležitosti obrátili priamo na nás. Upozorňujeme, že osoby s trvalým pobytom v Európe majú právo podať sťažnosť na príslušný úrad na ochranu údajov.

EU Specifications

Údaje o výkone, hmotnosti a vibráciách stroja

| Model | Menovitý výkon (kW) | Hmotnosť stroja† (kg) | Vibrácie prenášané na ruky/paže (m/s ²)* | | | Vibrácie prenášané na celé telo (m/s ²)* | |
|---------------------------|---------------------|-----------------------|--|------------|-----------|--|-----------|
| | | | Ľavá ruka | Pravá ruka | Nestálosť | Úroveň | Nestálosť |
| | | | Úroveň | Úroveň | | | |
| 72504TE | 16,4 | 404 | 1,7 | 1,4 | 0,9 | 0,65 | 0,33 |
| 72542TE | 16,4 | 415 | 2 | 1,9 | 0,3 | 0,58 | 0,1 |
| 74534TE | 11,2 | 343 | 0,6 | 0,8 | 0,4 | 0,79 | 0,39 |
| 74536TE | 11,2 | 351 | 1,1 | 1,1 | 0,6 | 0,79 | 0,39 |
| 74540TE | 11,2 | 352 | 1,5 | 1,1 | 0,1 | 0,52 | 0,03 |
| 44410TE | 10,8 | 275 | 2,6 | 3,2 | 0,2 | – | – |
| 44410TE s dielom 138-8883 | 10,8 | 275 | 2,6 | 3,2 | 0,2 | – | – |
| 44410TE s dielom 138-8894 | 10,8 | 275 | 2,6 | 3,2 | 0,2 | – | – |
| 44424TE | 11,2 | 302 | 1,8 | 1,9 | 0,2 | – | – |
| 44424TE s dielom 138-8884 | 11,2 | 302 | 1,8 | 1,9 | 0,2 | – | – |
| 44424TE s dielom 138-8891 | 11,2 | 302 | 1,8 | 1,9 | 0,2 | – | – |

†S prázdnyimi nádržami v bežnej prevádzkovej konfigurácii

*Určené v súlade s normou EN ISO 5395-1:2013+A1:2018

Údaje o hluku stroja

| Model | Akustický tlak (dBA) ¹ | |
|---------------------------|-----------------------------------|-----------|
| | Úroveň | Nestálosť |
| 72504TE | 91 | 1 |
| 72542TE | 89 | 2 |
| 74534TE | 88 | 1 |
| 74536TE | 86 | 1 |
| 74540TE | 86 | 2 |
| 44410TE | 90 | 1 |
| 44410TE s dielom 138-8883 | 90 | 1 |
| 44410TE s dielom 138-8894 | 90 | 1 |
| 44424TE | 89 | 1 |
| 44424TE s dielom 138-8884 | 89 | 1 |
| 44424TE s dielom 138-8891 | 89 | 1 |

¹ Úrovně A podľa meraní na mieste obsluhy v súlade s normou EN ISO 5395-1:2013.







BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szükséges van a dokumentum egy példányára a saját nyelven, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získat kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.